

Foreløbig oversættelse.

**Fælleserklæring**

Regeringerne i Kongeriget Belgien, Forbundsrepublikken Tyskland, Den franske Republik, Den italienske Republik, Storhertugdømmet Luxembourg og Kongeriget Nederlandene erklærer sig -

ved undertegnelsen af konventionen om domstolens kompetence og fuldbyrdelse af domme i borgerlige sager og handelssager,

i ønsket om at sikre en så effektiv gennemførelse som muligt af konventionens bestemmelser,

i bestræbelserne for at undgå, at en forskellig fortolkning af konventionens bestemmelser skal skade dens enhedskarakter,

i erkendelsen af, at der eventuelt kan opstå positive eller negative kompetencekonflikter

ved konventionens anvendelse, villige til:

- 1) at undersøge disse spørgsmål og i særdeleshed at undersøge muligheden for at tillægge De europæiske fællesskabers Domstol kompetence på visse områder og i påkommende tilfælde at afslutte en overenskomst herom,
- 2) at etablere periodiske kontakter mellem deres repræsentanter.

Til bekræftelse heraf har undertegnede befuldmægtigede underskrevet denne fælleserklæring.

Udfærdiget i Bryssel den 27. september 1968.

**Pierre Harmel**

**Michel Debré**

**Pierre Grégoire**

**Willy Brandt**

**Giuseppe Medici**

**J. M. A. H. Luns**